

## Little Lifts リトルリフト

~ For your family and friends who bravely fight against cancer ~  
~ガン等の疾病で闘病中のお友達・ご家族に励ましを~

OIC has the "Little Lifts" Project which gives away free gift bags to cancer patients. The content of the bag are donated items, things you need while in hospital or some things to give a moment of refreshment. There is also a tract inside. If you wish to give this gift bag to your family or friends, to give them encouragement, please contact the OIC office.

OIC では、リトルリフト・ギフトバッグの企画を行っています。闘病経験のある方の意見を元に、闘病中に役立つアイテムや束の間のリフレッシュを与えてくれる小物とトラクトが入ったバッグです。中身のほとんどは献品されたものです。このバッグをプレゼントして、闘病中の家族や友人を励ましたい、と思われる方は是非 OIC 事務所までご連絡ください。

### Giver's Comment 実際にプレゼントした方の感想

Looking again at the photo of all the useful and wonderful things in the bag that OIC presented Ayana's sister-in-law with, we recall her gratitude and joy in response to this action of caring and compassion. It really meant a lot to her and to all of us. What a very thoughtful gesture!

Much thanks again! Jeni&Family

OIC から彩奈の義姉にプレゼントされたバッグの中身の写真を改めて見てみると、役立つ素晴らしいものばかりで、この思いやりと哀れみが形になったギフトを受け取った時、彼女が感謝に満ちて喜んでくれたことを思い起こします。彼女と私たちにとって、このバッグは大変大きな意味を持つものでした。本当に思いやりに満ちたギフトです！改めて、ありがとうございました。ジェニー&家族一同



## UPCOMING EVENTS 今後の行事予定

April 25th 12:30 Annual General Meeting

教会総会

May 4th TBD One-day Spring Retreat at Ikoma

春の日帰りリトリート @ 生駒 (詳細は後日決定)

Each event is an opportunity for God to work in and through us. Please keep these events in your prayers. ひとつひとつの行事は、神が私たちのうちに、そして私たちをとおして働かれるチャンスです。どうかこれらの行事予定を覚えてお祈りください。

Osaka International Church 大阪インターナショナルチャーチ  
Osaka Christian Center, Room 407, 2-26-47 Tamatsukuri, Chuo-ku, Osaka  
Tel/Fax: 06-6768-4385 Web: oicjapan.org Email: oic@oicjapan.org  
Pastor: Rev. Hugh Brown

## Osaka International Church

# FAMILY NETWORK

## Perfect Unity 完全な一致

## APRIL 2021



John 17:21 "that they all may be one, as You, Father, are in Me, and I in You; that they also may be one in us, that the world may believe that You sent Me."

Perfect unity, that same unity as the Lord Jesus has with His Father, the unity of the Holy Spirit which cannot be created by any human being is the most powerful witness of the church. This is how He said the world will believe that He is the one sent by God as the Saviour of the world.

This is why Jesus' last prayer on earth for all His believers tells us what is His top priority. It is not so that we can feel good about ourselves but it is "that the world will believe that you have sent me." There is nothing that destroys the witness of the church more than strife, and division because it is a total denial of everything that Jesus taught which is summed up in His new commandment.

John 13: 13:34 "A new commandment I give to you, that you love one another; as I have loved you, that you also love one another.35 "By this all will know that you are My disciples, if you have love for one another."

Here again the Lord Jesus is talking about another aspect of the most powerful witness of His believers. This standard of Jesus' love far surpasses the old commandment which was the minimum requirement of God's moral law to "love your neighbour as yourself." This kind of love is explained in the epistle of James as to love each other without discrimination. However, to love one another as Jesus loved us goes far beyond that, it is self sacrificing love, even unto death.

Is this just an ideal that we are to aim for but never attain to? To think like that is

to completely deny what Jesus said. Jesus said it is His commandment, which must be obeyed and that means He intends to give us enough of His love in our hearts to enable us to do this. The only question is are we willing to die to ourselves by fully surrendering our lives to Him, and let Him do what He promises to do in us. He does fulfil this standard in those of His believers who fully surrender their lives to Him. Of course we do not become perfect as human beings but we become perfect in His love which is what He commanded also in the Sermon on the mount.

Matthew 5:48. "Therefore you shall be perfect, just as your Father in heaven is perfect." Please read the context in the previous verses and you will see that He is talking about perfect love. 5:44 "But I say to you, love your enemies, bless those who curse you, do good to those who hate you, and pray for those who spitefully use you and persecute you," That is a description of perfect love and anyone who wants it in more detail can go to 1st Corinthians 13.

I repeat myself but the Lord Jesus never commands us anything without giving us what we need to fulfil it, if He did, that would make Him a liar and He certainly cannot lie. The only question is are you and I willing to

(continued to page 2)

# Perfect Unity 完全な一致

(continued from Page 1)

let Him give us His perfect love in our hearts by fully surrendering every part of our hearts and lives to Him.

The challenge to fulfill His will as expressed in His last prayer for every believer while He was on this earth, perfect unity can only be fulfilled by His perfect love poured into our hearts. In an international church like OIC with people of many different cultural backgrounds this is especially true. So what should be our conclusion?

Is Jesus' perfect love sufficient to fulfil this and enable us to have perfect unity even in an international church like OIC?

What a challenge and what a privilege has been given to us. We have the opportunity more than most churches to show that the Lord Jesus is indeed the One sent by God as the Saviour of the world, and that we truly are His disciples.



Pastor Hugh Brown

ヨハネ 17:21「それは、父よ、あなたがわたしにおられ、わたしがあなたにように、彼らがみな一つとなるためです。また、彼らもわたしたちにおられるようになるためです。そのことによって、あなたがわたしを遣わされたことを、世が信じるためなのです。」

完全な一致とは、主イエスをご自身の御父と持たれるそれと同じものです。それは人間には誰も造り出すことのできない御霊の一致であり、教会にとって最も力強い証となります。

神がイエスを世の救い主として遣わされたことを世が信じる、とイエスが言われたのはそのためです。イエスがこの地で最後に祈られた信徒のための祈りに関して、イエスが何を最優先されるのかを示されているのもこのためです。

「そのことで私たちが上出来であると思えるようになる」ではありません。「そのためにあなたが私を遣わした事を世が信じるようになる」です。

争いや分裂ほど教会の証を壊すものはありません。それは、新しい戒めの中で略説されているイエスの教えをすべて真っ向から否定することだからです。

ヨハネ 13:34-35「あなたがたに新しい戒めを与えましょう。互いに愛し合いなさい。わたしがあなたがたを愛したように、あなたがたも互いに愛し合いなさい。35 もし互いの間に愛があるなら、それによってあなたがたがわたしの弟子であることを、すべての人が認めるのです。」

ここで再びイエスは、ご自身の信徒の最も力強い証のもう1つの側面についてお話になっています。イエスの愛の基準は、徳についての神の立法で最低限求められた「あなたの隣人をあなた自身のように愛せよ。」という古い命令を、優に上回っています。この種の愛については、差別なく互いを愛するようとヤコブの書簡にも説明されています。けれども、イエスが私たちを愛したように互いを愛するという事は、その更に上を行きまです。それは、死にさえも行き着くほどの自己犠牲を伴う愛です。

これは、単に私たちが目標としながらも決して成し遂げることができない、ただの理想なのでしょう。か？そのように考えることは、イエス様が言われた事を完全に否定することです。

イエス様は、これがご自身の戒めであると言われました。つまり、それは従われるべきものであり、イエスが私たちの心にそれを出来るに十分なだけの愛を与えてくださるという意味があるのです。唯一問うとすれば、イエスに自分の人生を完全に明け渡し、イエスが私たちの内になされると約束されることをしていただくに任せることで、自分に対して死ぬ覚悟があるかということです。

イエスは自分の人生を完全に明け渡し信徒の内はこの基準を成し遂げてくださるのです。もちろん、私たちは人間として完全な者にはなりません。しかし、山上の垂訓でも教えられたように、私たちはイエスの愛において完全な者となるのです。

マタイ 5:48「だから、あなたがたは、天の父が完全なように、完全でありなさい。」

これはこの前の節における前後関係の中で読んでみてください。そうすればイエスが完全な愛について話されているのがわかります。

マタイ 5:44「しかし、わたしはあなたがたに言います。自分の敵を愛し、迫害する者のために祈りなさい。」

これが完全な愛の描写です。

もっと詳細が知りたい方はコリント第一の13章を読んでみてください。

繰り返しになりますが、主イエスは、私たちが成し遂げなければならないことを与えること無しに、何かをお命じになることは決してありません。もしそうされたとしたら、それはイエスご自身を嘘つきにしまうことですが、イエスは明らかに嘘をつくことができない方です。唯一問うとすれば、イエスに全身全霊で完全に明け渡すことで、イエスをご自身の完全な愛を私たちの心にご受け入れる準備があるか、ということです。イエスがこの地上で最後に祈られたすべての信徒に向けた祈りに示されたイエスの御心、つまり「完全な一致」は、私たちの心に注がれたイエスの完全な愛によってのみ、成し遂げることができます。

OICのように様々な文化的背景を持った人々で成る国際教会においては、特にこれが真実であるでしょう。では、どのように結論づければよいでしょうか？これを成し遂げるのにイエスの完全な愛は十分で、それによってOICのような国際教会でも完全な一致をもつことができるのでしょうか？

なんとやりがいのある課題が、私たちの特権として与えられたことでしょうか。

## Treasurer's Corner

	January	Year-to-date	February	Year-to-date	March	Year-to-date
Regular offering	799,521	7,901,387	758,140	8,659,527	1,011,870	9,671,397
Regular offering budget	964,000	9,640,000	964,000	10,604,000	964,000	11,568,000
Special offering (FFN, etc.)	0	69,100	0	69,100	0	69,100
Special offering budget	7,000	70,000	7,000	77,000	7,000	84,000

Dear brothers and sisters in Christ,

Thank you for your faithful support. This is tithe and offering report for January, February, and March 2021. The average giving for the whole year was approximately 800,000 yen / month. With the coming of cherry blossom season, the new fiscal year has now begun. May the Lord bless this year ahead and fill us with hope in Him.

"For I know the plans I have for you," declares the LORD, "plans to prosper you and not to harm you, plans to give you hope and a future." Jeremiah 29:11

In His service

Mitsuru Arisawa, Treasurer

主イエスは本当に神がお送りになった世の救い主であり、私たちは真のイエスの弟子であるということ、私たちは他の多くの教会よりも、よりいっそうの機会を与えられたのです。

ヒュー・ブラウン牧師

## 祈りの課題

- **役員の方々に覚えて。** 2021年度のOICの働きや新年度役員候補者について話し合い、4月に開催される年次総会の準備を進めている役員の方々に覚えてお祈りください。
- **病気やけがの癒しが必要な方々に覚えて。**

## Prayer Requests

- **Pray for the Council** as they discuss the ministry of OIC for this year, select new council candidates, and prepare for the Annual General Meeting held in April.
- **Pray for those who currently need physical healing.**

兄弟姉妹の皆さま、

いつもご支援をありがとうございます。1-3月の献金報告です。2020年度の月平均は約80万円/月となりました。桜の季節の到来と共に2021年度も開始いたしました。新たな1年間が主に守られ、希望が与えられますようお祈りいたします。

「わたしはあなたがたのために立てている計画をよく知っているからだ。――【主】の御告げ――それはわざわざではなくて、平安を与える計画であり、あなたがたに将来と希望を与えるためのものだ。」

エレミヤ書 29章 11節

主にありて

役員会計 有澤 充

**OIC bank account**  
 Bank: **Mitsubishi UFJ Bank**  
 Branch office: **Tamatsukuri Branch**  
 Regular ("Futsu") account number: **0147275**  
 Account name: **Osaka International Church**